



IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re Application of:

Manuel NOGUEIRA et al.) Art Unit: not yet assigned

Serial No.: 10/697,566)

Filed: October 31, 2003)

For: VENTILATION TUBING, IN PARTICULAR FOR AN AIR CONDITIONING
SYSTEM (as translated)

CLAIM OF PRIORITY

Commissioner of Patents
P.O. Box 1450
Alexandria, VA 22313-1450

Sir:

Applicant for the above-identified application, by his attorney, hereby claims the priority date under the International Convention of French Patent Application No. 0213892 filed November 4, 2002 and acknowledged in the Declaration of the subject application. A certified copy of the Application is attached.

Respectfully submitted,

CLARK & BRODY

By

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Christopher W. Brody".

Christopher W. Brody
Reg. No. 33,613

1750 K Street, NW, Suite 600
Washington, DC 20006
Telephone: 202-835-1111
Facsimile: 202-835-1755
Docket No.: 11016-0021
Date: June 14, 2004

SEARCHED
INDEXED
MAILED
JULY 1 1980
U.S. PATENT AND TRADEMARK OFFICE

PAGE BLANK (USPTO)



2

BREVET D'INVENTION

CERTIFICAT D'UTILITÉ - CERTIFICAT D'ADDITION

COPIE OFFICIELLE

Le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle certifie que le document ci-annexé est la copie certifiée conforme d'une demande de titre de propriété industrielle déposée à l'Institut.

Fait à Paris, le 03 NOV. 2003

Pour le Directeur général de l'Institut
national de la propriété industrielle
Le Chef du Département des brevets

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Martine PLANCHE'.

Martine PLANCHE

INSTITUT
NATIONAL DE
LA PROPRIETE
INDUSTRIELLE

SIEGE

26 bis, rue de Saint Petersbourg
75800 PARIS cedex 08
Téléphone : 33 (0)1 53 04 53 04
Télécopie : 33 (0)1 53 04 45 23
www.inpi.fr

THIS PAGE BLANK (USPTO)



INSTITUT
NATIONAL DE
LA PROPRIÉTÉ
INDUSTRIELLE
26 bis, rue de Saint Pétersbourg
75800 Paris Cedex 08
Téléphone : 33 (1) 53 04 53 04 Télécopie : 33 (1) 42 94 86 54

BREVET D'INVENTION

CERTIFICAT D'UTILITÉ

Code de la propriété intellectuelle - Livre VI

cerfa
N° 11354*03

REQUÊTE EN DÉLIVRANCE

page 1/2

BR1

Cet imprimé est à remplir lisiblement à l'encre noire

DB 540 * 3 / 210502

RÉMISE DES PIÈCES DATE 4 NOV 2002 LIEU 75 INPI PARIS B N° D'ENREGISTREMENT NATIONAL ATTRIBUÉ PAR L'INPI DATE DE DÉPÔT ATTRIBUÉE PAR L'INPI Vos références pour ce dossier <i>(facultatif)</i> PJndF097/697 FR		Réserve à l'INPI
Confirmation d'un dépôt par télécopie <input type="checkbox"/> N° attribué par l'INPI à la télécopie		
2 NATURE DE LA DEMANDE Demande de brevet Demande de certificat d'utilité Demande divisionnaire <i>Demande de brevet initiale</i> <i>ou demande de certificat d'utilité initiale</i> Transformation d'une demande de brevet européen <i>Demande de brevet initiale</i>		Cochez l'une des 4 cases suivantes <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> N° N° <input type="checkbox"/> N°
		Date <input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/> Date <input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/> Date <input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/>
3 TITRE DE L'INVENTION (200 caractères ou espaces maximum) GAINNE DE VENTILATION NOTAMMENT POUR SYSTEME DE CONDITIONNEMENT D'AIR.		
4 DÉCLARATION DE PRIORITÉ OU REQUÊTE DU BÉNÉFICE DE LA DATE DE DÉPÔT D'UNE DEMANDE ANTÉRIEURE FRANÇAISE		Pays ou organisation Date <input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/> N° Pays ou organisation Date <input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/> N° Pays ou organisation Date <input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/> N° <input type="checkbox"/> S'il y a d'autres priorités, cochez la case et utilisez l'imprimé « Suite »
5 DEMANDEUR (Cochez l'une des 2 cases)		<input checked="" type="checkbox"/> Personne morale <input type="checkbox"/> Personne physique
Nom ou dénomination sociale Prénoms Forme juridique N° SIREN Code APE-NAF		ESPA
Domicile ou siège		Rue <input type="text"/> Code postal et ville <input type="text"/> FLEURY LES AUBRAIS
Nationalité N° de téléphone <i>(facultatif)</i> Adresse électronique <i>(facultatif)</i>		Pays <input type="text"/> FRANCE Française N° de télécopie <i>(facultatif)</i>
<input type="checkbox"/> S'il y a plus d'un demandeur, cochez la case et utilisez l'imprimé « Suite »		

Remplir impérativement la 2^e page



BREVET D'INVENTION CERTIFICAT D'UTILITÉ

REQUÊTE EN DÉLIVRANCE page 2/2

BR2

6 NOV 2002	
REMISE DES MÉTIERS	Réserve à l'INPI
DATE	75 INPI PARIS B
LIEU	0213892
N° D'ENREGISTREMENT	
NATIONAL ATTRIBUÉ PAR L'INPI	

CB 540 W / 210502

6 MANDATAIRE (s'il y a lieu)	
Nom : JACQUARD Prénom : Philippe Cabinet ou Société : CABINET ORES	
N ° de pouvoir permanent et/ou de lien contractuel	
Adresse	Rue : 6, Avenue de Messine
	Code postal et ville : 75 008 PARIS
	Pays : FRANCE
N ° de téléphone (facultatif) : 01 45 62 75 00 / 01 45 62 69 99	
N ° de télécopie (facultatif) : 01 45 62 04 86 / 01 45 63 04 47	
Adresse électronique (facultatif)	
7 INVENTEUR (S)	
Les demandeurs et les inventeurs sont les mêmes personnes <input type="checkbox"/> Oui <input checked="" type="checkbox"/> Non : Dans ce cas remplir le formulaire de Désignation d'inventeur(s)	
8 RAPPORT DE RECHERCHE	
Établissement immédiat ou établissement différé <input checked="" type="checkbox"/>	
Paiement échelonné de la redevance (en deux versements) <input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non	
9 RÉDUCTION DU TAUX DES REDEVANCES	
Uniquement pour les personnes physiques <input type="checkbox"/> Requise pour la première fois pour cette invention (joindre un avis de non-imposition) <input type="checkbox"/> Obtenu antérieurement à ce dépôt pour cette invention (joindre une copie de la décision d'admission à l'assistance gratuite ou indiquer sa référence) : AG	
10 SÉQUENCES DE NUCLEOTIDES ET/OU D'ACIDES AMINÉS	
Uniquement pour les personnes physiques <input type="checkbox"/> Cochez la case si la description contient une liste de séquences	
Le support électronique de données est joint <input type="checkbox"/>	
La déclaration de conformité de la liste de séquences sur support papier avec le support électronique de données est jointe <input type="checkbox"/>	
Si vous avez utilisé l'imprimé « Suite », indiquez le nombre de pages jointes <input type="checkbox"/>	
11 SIGNATURE DU DEMANDEUR OU DU MANDATAIRE (Nom et qualité du signataire)	
JACQUARD Philippe Mandataire n° 92-4024 - CABINET ORES	
VISA DE LA PRÉFECTURE OU DE L'INPI	

Gaine de ventilation notamment pour système de conditionnement d'air

La présente invention a pour objet une gaine de ventilation, 5 notamment pour un système de conditionnement d'air, par exemple pour un aéronef.

On connaît déjà des gaines de ventilation pour le système de conditionnement d'air d'un avion, qui présentent un fourreau en toile silicone, une couche d'isolation en mousse polyimide, et une couche de recouvrement 10 en élastomère polyéthylène chlorosulfoné, ou bien qui présentent un fourreau en toile silicone, une couche d'isolation en fibres de verre et une couche de recouvrement en polyvinyle fluoré. On connaît également des gaines de ventilation qui présentent un fourreau constitué par un composite en résine, une isolation en mousse polyimide et un recouvrement en élastomère 15 polyéthylène chlorosulfoné.

Ces produits présentent l'inconvénient d'une masse élevée qui est de l'ordre de 1200 g pour une gaine de diamètre 205 mm et de 2 mètres de longueur, soit plus de 7 kg pour un tronçon standard de 12 m incorporant six gaines mises bout à bout.

En outre, parmi les gaines précitées, les deux gaines présentant une isolation en mousse polyimide recouverte en élastomère polyéthylène chlorosulfoné ne satisfont pas à la norme ABD0007 relative à la tenue aux fluides.

D'autre part, pour les évolutions futures dans le domaine 25 aéronautique, la norme actuelle (ABD0031) de tenue au feu sera complétée par une norme plus exigeante dans laquelle l'essai de tenue au feu s'effectue avec un panneau radiant.

Les gaines précitées, outre leur poids, ne permettent pas de répondre à cette évolution de la norme.

La présente invention a ainsi pour but une gaine de ventilation 30 qui présente une masse réduite par rapport aux produits connus.

Un autre but de l'invention est une gaine de ventilation répondant à la norme précitée de tenue au feu, notamment dans sa version renforcée (essai avec panneau radiant).

Un autre but de l'invention est une gaine de ventilation 35 présentant une bonne tenue aux fluides et notamment répondant à la norme ABD0007.

Un autre but de l'invention est une gaine de ventilation présentant de bonnes propriétés relatives à la toxicité, notamment en cas d'incendie, et plus particulièrement conformément à la norme ABD0031 (émission de fumées).

5 Un autre but de l'invention est une gaine de ventilation présentant une bonne tenue en pression, dans le cadre d'une application aux conduits de ventilation.

Un autre but de l'invention est une gaine de ventilation présentant une bonne isolation thermique et/ou phonique.

10 Un autre but de l'invention est une gaine de ventilation qui puisse être coudée sans déformation notable.

Au moins un des buts précités est atteint par une gaine de ventilation comprenant au fourreau, une couche isolante et au moins une couche de recouvrement caractérisée en ce que la couche isolante est en 15 laine de fibres de quartz. Cette couche isolante peut présenter une épaisseur entre 6 mm et 15 mm. Sa masse peut être comprise par exemple entre 65 et 150 g/m² et notamment entre 80 et 100 g/m². Sa densité peut être par exemple comprise entre 10 et 20 kg/m³.

Le fourreau et/ou la couche de recouvrement peut être en film plastique, notamment un film en polyvinyle fluoré (par exemple en TEDLAR, marque déposée de la Société Du Pont), avec une trame de fils entrecroisés, notamment un réseau de fils à base polyamide.

20 Le film plastique précité peut présenter une masse sensiblement comprise entre 30 et 65 g/m² et une épaisseur sensiblement comprise entre 10 et 15 microns.

25 Un jonc en plastique par exemple en polyamide 4.6 ou bien en un matériau thermoplastique tel que le polyétheréthercétone (-notamment PEEK- Marque Déposée de la société VICTREX) peut être enroulé hélicoïdalement autour du fourreau, et collé à celui-ci à l'aide d'une colle ignifuge.

30 Le jonc peut être un fil de diamètre compris entre 1 mm et 2 mm.

Il peut également être un profilé présentant une base sensiblement plane en contact avec le fourreau, de préférence un profilé en 35 forme de l.

D'autres caractéristiques et avantages de l'invention apparaîtront mieux à la lecture de la description ci-après, donnée à titre d'exemple non limitatif, en liaison avec les dessins dans lesquels :

5 - les figures 1 et 1b représentent en perspective une gaine de ventilation,

- la figure 2a illustre la réalisation du fourreau, les figures 2b et 2c représentant deux modes de réalisation du fil plastique constituant le jonc.

A la figure 1, on voit que la gaine d'isolation présente un fourreau 1 tubulaire destiné au passage de l'air d'un système de climatisation. Il est entouré par un manchon d'isolation 2 et par une couche de recouvrement 3. Le fourreau 1 déborde, à chaque extrémité, du manchon 2 et de la couche 3 pour former des manchettes 4 permettant la fixation de la gaine sur des embouts, notamment pour la mise bout à bout de plusieurs gaines par exemple de longueur égale à 2 m, pour former des conduits de grande longueur (par exemple un conduit de 12 m en mettant bout à bout six conduits).

Le fourreau 1 est composé d'un film en polyvinyle fluoré renforcé par une trame de fils entrecroisés permettant une bonne tenue mécanique. Dans ce cas, le poids du film renforcé est de l'ordre de 30 à 65 g/m², pour une épaisseur entre 10 et 15 microns.

Un jonc 5, constitué par un fil 6 ou par un profilé en plastique 7 ignifugé est enroulé en spirale (voir figure 2a) autour du fourreau. On peut effectuer cet enroulement avec un pas régulier, par exemple compris entre 0,5 mm et 25 mm.

25 Le fil ou le profilé plastique 7 est collé sur l'extérieur du fourreau avec par deux traits 10 d'une colle ignifuge résistant également de préférence aux fluides (norme ADB0007 précitée)

Après collage, l'ensemble reste souple. La présence du jonc 5 permet de donner des caractéristiques de tenue en pression, de tenue en dépression et de raideur à la gaine, ainsi qu'une tenue au rayon de courbure permettant de couder la gaine à un angle voulu, sans compromettre notablement sa forme tubulaire.

Le diamètre du fil cylindrique 6 (figure 2b) peut être de 1 à 2 mm.

35 Dans la variante de la figure 2c, le jonc 5 est un profilé 7, avantageusement en I, collé par deux traits de colle 10 avec une face plane 8

en contact avec l'extérieur du fourreau 1. Ceci permet d'éviter que le jonc ne vienne rouler lorsque le conduit est courbé pour former un angle. La colle recouvre avantageusement une face supérieure 9 opposée à la face plane 8.

De préférence, le profilé forme un I, ce qui lui confère une rigidité améliorée, à la manière d'une poutre, c'est-à-dire qu'il présente un tronçon central sensiblement rectiligne 14 et deux tronçons d'extrémité 11 et 12 orthogonaux au tronçon 14, le tronçon 11 reposant par sa face 8 sur l'extérieur du fourreau 1.

Le jonc 5 (fil 6 ou profilé 7) peut être en polyamide (notamment polyamide 4.6) non chargé ou chargé de fibres de verre, notamment de 30 % à 45 % de fibres de verre. Il peut être également en un thermoplastique tel que le polyétheréthercétone (connu notamment sous la marque PEEK de la société VICTREX plc) non chargé, ou bien chargé de fibres de carbone.

Avec un fourreau de faible épaisseur (10 à 15 microns), l'enroulement du jonc 5 produit une surface interne du fourreau qui est légèrement gaufrée, ce qui va dans le sens d'une diminution du bruit aérolithe dans la gaine.

La couche 2 en fibres de quartz permet l'isolation thermique et phonique vers l'extérieur. La masse de ce produit est par exemple comprise entre 60 et 140 g/m² et par exemple entre 80 et 100 g/m², pour une épaisseur entre 6 et 15 mm, notamment entre 8 et 11 mm.

Sa densité est avantageusement comprise entre 10 et 20 kg/m³.

La couche de recouvrement 3 (montrée à la figure 1b avant son repliement bord à bord) est constituée par un film en polyvinyle fluoré avec une trame de fils entrecroisés (par exemple en « TEDLAR », marque déposée de du Pont). Dans ce cas, le poids du film renforcé est de l'ordre de 30 à 65 g/m², pour une épaisseur entre 10 et 15 microns.

Exemple : Fourreau 1 : Film en « TEDLAR » épaisseur 12,5 microns (60 g/m²).

Fil 6 : Fil en polyamide 4.6 de diamètre 1,2 mm.

Couche isolante 2 : Feuille de feutre de fibres de quartz d'épaisseur 12 mm (densité entre 10 et 20 kg/m³).

Recouvrement 3 : Film en « TEDLAR » d'épaisseur 12,5 microns (30 g/m²).

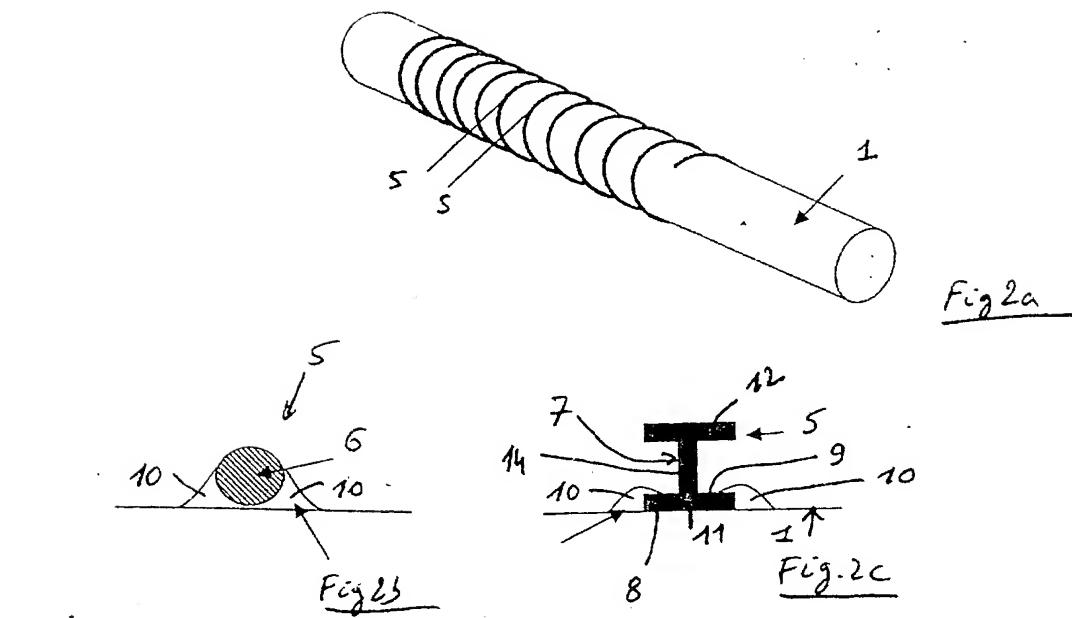
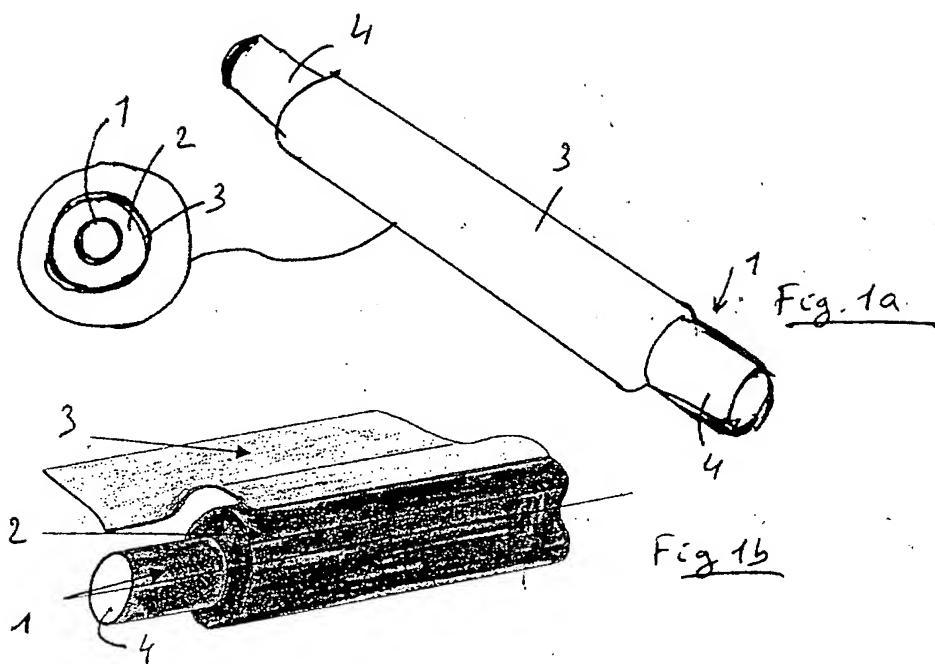
La masse est d'environ 140 g pour une gaine de 1 m et de 76 mm de diamètre intérieur (soit 1,7 kg pour un ensemble de 12 m de long), à comparer avec une masse de 3600 g pour les gaines connues. La gaine selon l'exemple est apte à répondre aux normes ABD 0007, ABD 0031, dans sa version renforcée.

REVENDICATIONS

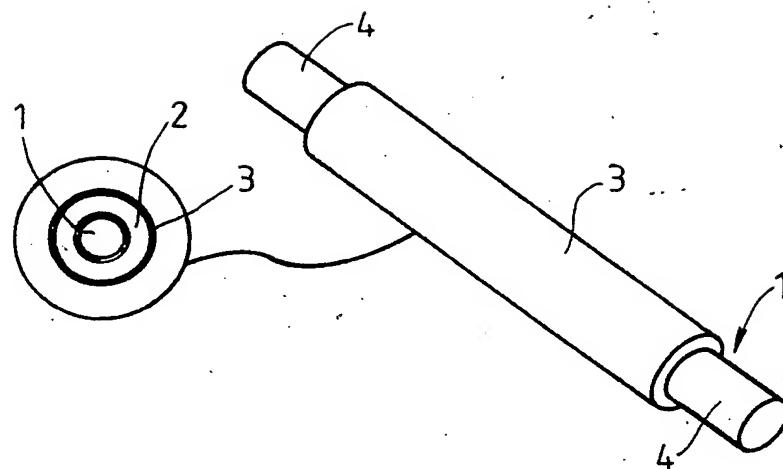
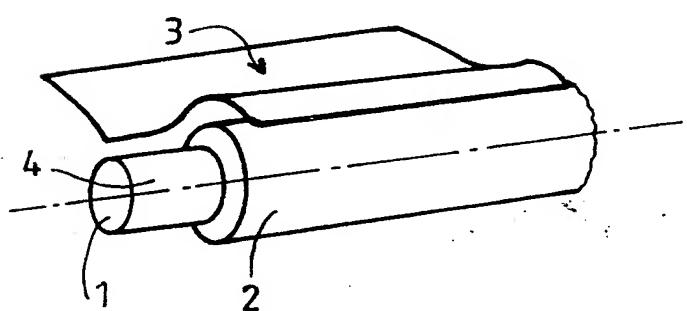
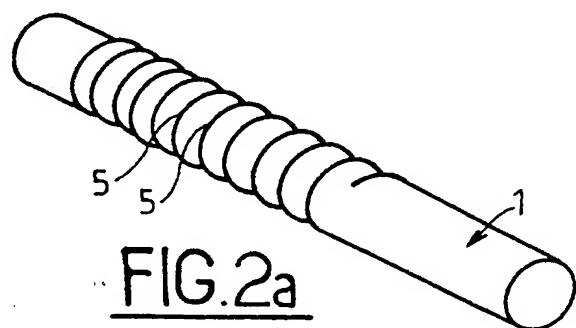
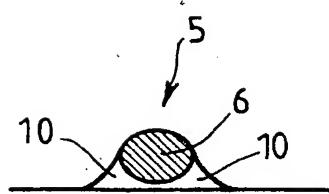
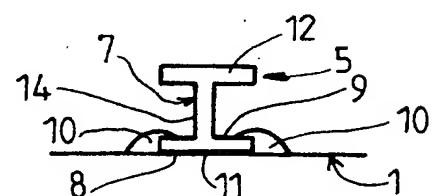
1. Gaine de ventilation comprenant de l'intérieur vers l'extérieur un fourreau, une couche isolante et une couche de recouvrement, caractérisée en ce que la couche isolante est une laine de fibres de quartz.
5 2. Gaine de ventilation selon la revendication 1, caractérisée en ce que ladite laine de fibres de quartz présente une épaisseur comprise entre 6 et 15 mm, et notamment entre 8 et 11 mm.
- 10 3. Gaine de ventilation selon une des revendications 1 ou 2, caractérisée en ce que ladite laine de fibres de quartz présente une masse comprise entre 65 et 150 g/m² et notamment entre 80 et 100 g/m².
- 15 4. Gaine de ventilation selon une des revendications 1 ou 2, caractérisée en ce que ladite laine de fibres de quartz présente une densité comprise entre 10 et 20 kg/m³.
- 20 5. Gaine de ventilation selon une des revendications précédentes, caractérisée en ce que le fourreau (1) et/ou la couche de recouvrement (3) est un film plastique notamment un film en polyvinyle fluoré avec une trame de fils entrecroisés, notamment un réseau de fils polyamide.
- 25 6. Gaine de ventilation selon la revendication 5, caractérisée en ce que ledit film plastique présente une masse sensiblement comprise entre 30 et 65 g/m² et une épaisseur sensiblement comprise entre 10 et 15 microns.
- 30 7. Gaine de ventilation selon une des revendications précédentes, caractérisée en ce qu'elle présente un jonc (5, 6, 7) en plastique enroulé hélicoïdalement autour du fourreau et collé à celui-ci avec une colle ignifuge.
8. Gaine de ventilation selon la revendication 8, caractérisée en ce que le jonc est un fil (6) de diamètre compris entre 1 mm et 2 mm.
9. Gaine de ventilation selon la revendication 8, caractérisée en ce que le jonc est un profilé (7) présentant une base sensiblement plane (8, 11) en contact avec le fourreau.
10. Gaine de ventilation selon la revendication 10, caractérisée en ce que ledit profilé est en forme de I.

REVENDICATIONS

1. Gaine de ventilation comprenant de l'intérieur vers l'extérieur un fourreau, une couche isolante et une couche de recouvrement, caractérisée en ce que la couche isolante est une laine de fibres de quartz.
5 2. Gaine de ventilation selon la revendication 1, caractérisée en ce que ladite laine de fibres de quartz présente une épaisseur comprise entre 6 et 15 mm, et notamment entre 8 et 11 mm.
- 10 3. Gaine de ventilation selon une des revendications 1 ou 2, caractérisée en ce que ladite laine de fibres de quartz présente une masse comprise entre 65 et 150 g/m² et notamment entre 80 et 100 g/m².
- 15 4. Gaine de ventilation selon une des revendications 1 ou 2, caractérisée en ce que ladite laine de fibres de quartz présente une densité comprise entre 10 et 20 kg/m³.
- 20 5. Gaine de ventilation selon une des revendications précédentes, caractérisée en ce que le fourreau (1) et/ou la couche de recouvrement (3) est un film plastique notamment un film en polyvinyle fluoré avec une trame de fils entrecroisés, notamment un réseau de fils polyamide.
- 25 6. Gaine de ventilation selon la revendication 5, caractérisée en ce que ledit film plastique présente une masse sensiblement comprise entre 30 et 65 g/m² et une épaisseur sensiblement comprise entre 10 et 15 microns.
7. Gaine de ventilation selon une des revendications précédentes, caractérisée en ce qu'elle présente un jonc (5, 6, 7) en plastique enroulé hélicoïdalement autour du fourreau et collé à celui-ci avec une colle ignifuge.
- 25 8. Gaine de ventilation selon la revendication 7, caractérisée en ce que le jonc est un fil (6) de diamètre compris entre 1 mm et 2 mm.
- 30 9. Gaine de ventilation selon la revendication 7, caractérisée en ce que le jonc est un profilé (7) présentant une base sensiblement plane (8, 11) en contact avec le fourreau.
10. Gaine de ventilation selon la revendication 9, caractérisée en ce que ledit profilé est en forme de l.

1/1**BEST AVAILABLE COPY**

1/1

FIG.1aFIG.1bFIG.2aFIG.2bFIG.2c



DÉPARTEMENT DES BREVETS

26 bis, rue de Saint Pétersbourg
75800 Paris Cedex 08
Téléphone : 33 (1) 53 04 53 04 Télécopie : 33 (1) 42 94 86 54

BREVET D'INVENTION

CERTIFICAT D'UTILITÉ

Code de la propriété intellectuelle - Livre VI

DÉSIGNATION D'INVENTEUR(S) Page N° 1.../1...

INV

(À fournir dans le cas où les demandeurs et les inventeurs ne sont pas les mêmes personnes)

Cet imprimé est à remplir lisiblement à l'encre noire

DB II3 G W / 270501

Vos références pour ce dossier (facultatif)	PJndF097/697 FR <i>DAZ 892</i>																																										
N° D'ENREGISTREMENT NATIONAL																																											
TITRE DE L'INVENTION (200 caractères ou espaces maximum) Gaine de ventilation notamment pour système de conditionnement d'air.																																											
LE(S) DEMANDEUR(S) :																																											
ESPA 22, rue de Curembourg BP 51206 45401 FLEURY LES AUBRAIS FRANCE																																											
DESIGNE(NT) EN TANT QU'INVENTEUR(S) :																																											
<table border="1"> <tr> <td>1 Nom</td> <td>NOGUEIRA</td> </tr> <tr> <td>Prénoms</td> <td>Manuel</td> </tr> <tr> <td>Adresse</td> <td>Rue</td> </tr> <tr> <td></td> <td>40, route de Ligny</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Code postal et ville</td> </tr> <tr> <td></td> <td>[4 5 2 4 0] LA FERTE SAINT AUBIN</td> </tr> <tr> <td colspan="2">Société d'appartenance (facultatif)</td> </tr> <tr> <td>2 Nom</td> <td>DUPONT</td> </tr> <tr> <td>Prénoms</td> <td>Patrick</td> </tr> <tr> <td>Adresse</td> <td>Rue</td> </tr> <tr> <td></td> <td>7, allée des Bleuets</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Code postal et ville</td> </tr> <tr> <td></td> <td>[4 5 8 0 0] SAINT DE BRAYE</td> </tr> <tr> <td colspan="2">Société d'appartenance (facultatif)</td> </tr> <tr> <td>3 Nom</td> <td>BRUET</td> </tr> <tr> <td>Prénoms</td> <td>Etienne</td> </tr> <tr> <td>Adresse</td> <td>Rue</td> </tr> <tr> <td></td> <td>286, Faubourg Bannier</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Code postal et ville</td> </tr> <tr> <td></td> <td>[4 5 4 0 0] FLEURY LES AUBRAIS</td> </tr> <tr> <td colspan="2">Société d'appartenance (facultatif)</td> </tr> </table>		1 Nom	NOGUEIRA	Prénoms	Manuel	Adresse	Rue		40, route de Ligny		Code postal et ville		[4 5 2 4 0] LA FERTE SAINT AUBIN	Société d'appartenance (facultatif)		2 Nom	DUPONT	Prénoms	Patrick	Adresse	Rue		7, allée des Bleuets		Code postal et ville		[4 5 8 0 0] SAINT DE BRAYE	Société d'appartenance (facultatif)		3 Nom	BRUET	Prénoms	Etienne	Adresse	Rue		286, Faubourg Bannier		Code postal et ville		[4 5 4 0 0] FLEURY LES AUBRAIS	Société d'appartenance (facultatif)	
1 Nom	NOGUEIRA																																										
Prénoms	Manuel																																										
Adresse	Rue																																										
	40, route de Ligny																																										
	Code postal et ville																																										
	[4 5 2 4 0] LA FERTE SAINT AUBIN																																										
Société d'appartenance (facultatif)																																											
2 Nom	DUPONT																																										
Prénoms	Patrick																																										
Adresse	Rue																																										
	7, allée des Bleuets																																										
	Code postal et ville																																										
	[4 5 8 0 0] SAINT DE BRAYE																																										
Société d'appartenance (facultatif)																																											
3 Nom	BRUET																																										
Prénoms	Etienne																																										
Adresse	Rue																																										
	286, Faubourg Bannier																																										
	Code postal et ville																																										
	[4 5 4 0 0] FLEURY LES AUBRAIS																																										
Société d'appartenance (facultatif)																																											
S'il y a plus de trois inventeurs, utilisez plusieurs formulaires. Indiquez en haut à droite le N° de la page suivi du nombre de pages.																																											
DATE ET SIGNATURE(S) DU (DES) DEMANDEUR(S) OU DU MANDATAIRE (Nom et qualité du signataire)																																											
Paris, le 4 Novembre 2002  JACQUARD Philippe Mandataire n° 92-4024 - CABINET ORES																																											